



Латвия замерла в минуте молчания

Артём Дубовиков
25 ноября во всей Латвии в 10.00 прошла минута молчания в память о жертвах трагедии в Риге. Со дня трагедии люди возлагают цветы и приносят свечи к магазинам «МАХИМА», частям Государственной пожарно-спасательной службы, а также на площадь Виенибас в Даугавпилсе.

На данный момент известно, что под рухнувшей крышей супермаркета в Золитуде погибло 54 человека, в том числе даугавпилчанка Элга Грузде.

При проведении спасательных работ после обрушения магазина «МАХИМА» в Золитуде погибло трое сотрудников ГПСС, которые участвовали в разборе завалов. Еще двое спасателей находятся в тяжелом состоянии, врачи борются за их жизнь.

Даугавпилские пожарные также получили приказ сформировать команды и быть готовыми к тому, чтобы отправиться на помощь своим коллегам в Ригу, но из-за большого расстояния между городами, такой команды не поступило. Утром в понедельник минутой молчания они почтили память своих коллег, а также всех жертв трагедии.



Люди продолжают приносить к магазинам «МАХИМА» свечи и цветы.



Даугавпилские пожарные почтили память жертв трагедии в Риге.

ТРАДИЦИОННЫЕ ВСТРЕЧИ газеты «Латгалес Лайкс» С ЗЕМЛЯКАМИ!

Уважаемые читатели! Мы будем вас ждать
27 НОЯБРЯ

В ЛАУЦЕСКОМ Народном доме с 9.00 до 10.00
В ДЕМЕНСКОМ волостном управлении с 10.30 до 11.30
В МЕДУМСКОМ волостном управлении с 12.00 до 13.00
В КАЛКУНСКОМ волостном управлении с 13.30 до 14.30

29 НОЯБРЯ

ВАРКАВСКИЙ край с 10.00 до 11.00
Вецваркава, ул. Сколас, 5,
второй этаж – зал Центра культуры

Вы сможете ПОДПИСАТЬСЯ на газеты на 2014 год:

«Латгалес Лайкс» – Ls 18 / € 25,61 на год

«Реклама по пятницам» – Ls 20 / € 28,46 на год,
а также получить подарок – календарь на 2014 год.

*Приходите, спрашивайте, критикуйте, советуйте
и оставайтесь вместе с нами и в 2014 году!*

Ожидается сильный ветер

На этой неделе в Латвии ожидается переменчивая погода с сильным ветром.

Во вторник в Латвии будет солнечно, в среду — облачно и дождливо. В восточных районах ожидается снег, однако затем порывистый ветер принесет туда теплые воздушные массы. В середине недели снова потеплеет до +3...+8 градусов.

В четверг и ночь на пятницу скорость ветра на побережье вырастет до 20-25 метров в секунду. Следующая буря ожидается в воскресенье и понедельник.



ТРАГЕДИЯ В ЗОЛИТУДЕ

Президент: трагедия в Махима – массовое убийство

Трагедия в супермаркете Махима — это массовое убийство беззащитных людей, виновные должны быть наказаны, заявил в интервью Латвийскому телевидению президент страны Андрис Берзиньш.

Президент был резок в своих высказываниях. Он заявил, что нельзя говорить о несчастном случае, так как не было стихии или иной внешней силы.

Он считает, что к расследованию надо привлечь независимых экспертов из-за границы, которые не связаны с латвийскими строителями. Расследование не должно затянуться, иначе виновные через полгода подготовят защиту и будут выглядеть ангелами.

«Многое сейчас нужно изменить. В мире в такой ситуации не считают количество печатей и подписей под документами. Вместо этого люди, которые поставили свою подпись, попадают в изолятор. Это было бы желательно и у

нас», — сказал президент.

По его словам, ответственных за трагедию очень много. Он надеется, что избиратели оценят и прекратят этот «политический бизнес». «Так дальше это продолжаться не может. У нас есть только одна часть демократии — право, ответственности — нет», — пояснил Берзиньш.

Президент также считает, что в Латвии нужно менять как строительные нормативы, так и политическую систему. «В особенности нужно менять то, как работает исполнительная власть. Там царит безответственность на всех уровнях. Мы создали аморфную систему: никто ни за что не отвечает», — заявил Берзиньш.

ТРАГЕДИЯ В ЗОЛИТУДЕ

Соболезнования Латвии

В пятницу Латвии выразили соболезнования в связи с произошедшей в Риге 21 ноября трагедией лидеры церквей, в том числе Папа Римский Франциск и Патриарх Московский и всея Руси Кирилл, а также главы других стран.

Члены Высшего церковного совета Русской Православной Церкви 22 ноября в Храме Христа Спасителя совершили поминовение жертв трагедии в Риге, сообщила пресс-служба Патриарха Московского и всея Руси.

Президенту Латвии Андришу Берзиньшу высказали соболезнования руководители Литвы, Эстонии,

Финляндии, Узбекистана, Армении, России, Венгрии, глава НАТО и председатель Еврокомиссии.

Премьер-министр Валдис Домбровскис получил соболезнования от премьеров Финляндии и Швеции, бывшего премьера Литвы, генсека ООН, а министр иностранных дел — практически от всех стран, сообщает МИД.

Родителей потеряли 16 детей, трое остались сиротами

В результате трагедии в Золитуде 16 детей потеряли одного из родителей, трое — обоих, заявила в субботу утром в интервью Latvijas Radio глава Латвийской инспекции защиты прав детей Лайла Риекста-Риекстиня.

По ее словам, информация постоянно уточняется, однако предполагается, что количество детей, потерявших родителей, вряд ли вырастет.

Риекста-Риекстиня отметила, что в этот момент для детей особенно важна психологическая поддержка. «Поддержку надо не только пострадавшим детям, но и, на-

пример, их одноклассников. Поддержка, понимание, участие — самое важное», — отметила специалист.

Она также отметила, что многие жители Латвии предлагали стать приемными родителями, однако на данный момент в этом нет необходимости: о детях заботятся родственники.

Соболезнование

его преосвященства, преосвященнейшего Александра, епископа Даугавпилсского и Резекненского пострадавшим и их родственникам в трагедии в торговом центре «МАХИМА ХХ» в районе Золитуде города Риги.

Получив известие о произошедшем несчастии, глубоко скорблю и искренне молюсь о упокоении погибших и о выздоровлении выживших в трагедии, произошедшей 21 ноября 2013 года в торговом центре «МАХИМА ХХ» рижского района Золитуде.

Подобная трагедия может произойти с каждым из нас в любой день нашей жизни. А потому мы должны беречь друг друга и самих себя, беречь каждый день прожитой жизни, бе-

речь бесценный дар Творца — жизнь, за которую должны будем дать ответ Богу на страшном суде Христовом (см. 2 Кор. 5:10).

Но пусть неизбежность нашей смерти послужит причиной не отчаяния, а молитвы к Богу, как сказал Сам Спаситель: «Смотрите, бодрствуйте, молитесь, ибо не знаете, когда наступит это время» (Мк. 13:33). И в нынешний день пусть наша общая молитва возносится о трагически погибших, о выживших и их родственниках.

В СОЮЗЕ ИНЖЕНЕРОВ-СТРОИТЕЛЕЙ

Скорее всего, к трагедии привела ошибка в проекте

Причиной трагедии в Золитуде, скорее всего, стали просчеты в проекте. Об этом заявил порталу Nozare.lv руководитель Латвийского союза инженеров-строителей Мартиньш Страуме.

Страуме отметил, что, видимо, к обрушению привели ошибки в конструкции ферм крыши, как это уже неоднократно упоминалось.

Организация сегодня сформировала специаль-

ную комиссию, которая анализирует допущенные участвовавшими в проектировании супермаркета специалистами ошибки и рассматривает вопрос о приостановке их сертификатов.

Оборвался полет мечты Элги

Инесе Минова

Вся Латвия скорбит по людям, трагически погибшим 21 ноября. Под развалинами рухнувшего супермаркета «Махима» погибла также даугавпилчанка Элга Грузде (Яковеле), которая, к несчастью, в этот момент была в магазине.



Фото из альбома друзей Элги.



Элга с мужем Гинтарасом.

опорой. Сейчас, когда ему самому очень тяжело, он помогает справиться с болью друзьям и близким.

«Она была душой нашего ансамбля», — сквозь слезы говорит руководитель танцевального коллектива «Liksme» Аяя Даугеле, для которой Элга была как родная дочь. Они жили в одном подъезде, Аяя преподавала Элге танцы с первого класса. Сначала девочка танцевала в детском коллективе, потом — в «Liksme». Во время учебы в Риге Элга была участницей танцевального коллектива «Vektors». Пять лет назад вместе участвовали в Празднике песни и танца.

Аяя рассказывает, что в «Liksme» вместе радовались и грустили, переживали и любили. Элга была самым улыбчивым и жизнерадостным человеком, говорит Аяя. Во всех ситуациях она была самая смелая. Всегда позитивная, очень сильная, она никогда никому не показывала, что ей тяжело.

Узнав о трагической гибели Элги, в понедельник в Даугавпилсе собрались вместе бывшие танцоры «Liksme», чтобы почтить ее память. Среди них — Эдгар Рубин, который, будучи полицейским в Риге, участвовал в спасательных работах. Именно он нашел Элгу в развалинах и помог ее опознать.

Элга мечтала о крыльях, хотела летать. К сожалению, ее полет закончился. Жизнь Элги угасла на самом прекрасном этапе, унеся с собой все мечты о будущем, семье и детях.

Проститься с Элгой можно 26 ноября в 10.00 в костеле Св. Девы Марии, в 11.00 состоится богослужение, а в 12.00 — проводы на Вейгульское кладбище Аулейской волости Краславского края.

27 ноября в 19.00 в костеле Св. Девы Марии состоится молебен памяти Элги.



Элга (первая слева) вместе с танцорами коллектива «Liksme».

За час до трагедии Элга созвонилась с мамой, но после на звонки больше не отвечала. Почувствовав неладное, мама немедленно отправилась в Ригу. Она до последнего верила и надеялась, что с дочерью все будет в порядке. Вместе с близкими других пострадавших и жертв, мама стояла у ограждения магазина, моля Бога и надеясь на чудо. Но чуда не произошло...

По Элге скорбят ее семья, близкие, друзья, бывшие одноклассники и однокурсники, коллеги. Хотя с тех пор, как Элга окончила Даугавпилсскую среднюю школу № 12, уже прошло некоторое время, в этом учебном заведении ее до сих пор помнят и вспоминают добрым словом. Элга часто посещала вечера встреч выпускников в школе, чтобы пообщаться с одноклассниками и педагогами. В их сердцах она останется как сердечная, человечная, умная и всегда улыбчивая девушка.

Директор школы Элиита Болина рассказывает, что Элга всегда участвовала в школьной самодеятельности, пела в хоре, танцевала в школьном коллективе, ей очень хорошо давалась математика. Дрожавшим голосом директор говорит: «Мы очень гордимся нашей Элгой...»

Классный руководитель Элги Санта Рутковская скорбит о своей бывшей ученице. Элга всегда помнила о дне рождения учительницы, звонила, чтобы поздравить. Она была одной из лучших учениц в школе, организовывала различные школьные мероприятия, даже ставила танцы для конкурсов. У Элги получалось все, за что она бралась. Девушка активно участвовала в жизни католической общины Св. Девы Марии, совершала паломничества в Аглоню.

После окончания школы Элга поехала учиться в Ригу, в РТУ получила высшее образование и степень магистра администрирования таможни и налогов. Лаура Иванова, лучшая подруга и бывшая одноклассница Элги, рассказала, что пару лет назад Элга устроилась на предприятие

«airBaltic», некоторое время была стюардессой, а в этом году получила новое предложение о работе — должность аналитика доходов, чему очень радовалась, так как работа лучше оплачивалась и была перспективной для карьерного роста.

Работая в авиакомпании, Элга встретила свою вторую половинку — литовского пилота Гинтараса, с которым в прошлом году поженились и начали совместную жизнь. Они приобрели щенка немецкой овчарки, которого очень любили и баловали. Оба мечтали о ребенке, рассказывает Лаура и отмечает, что жизнь подружки была очень насыщенной, полноценной и красивой, она успела в жизни много достигнуть.

Элга была хорошим другом, у нее прекрасные родители, к сожалению, папа несколько лет назад уже ушел в мир иной. Гинтарас стал ее

Коллектив газеты «Латгалес Лайкс» выражает глубокое соболезнование Инете Яковеле в связи с трагической гибелью дочери.

<p>ЛАТГАЛЕС ЛАЙКС ЛАТГАЛЬСКАЯ ГАЗЕТА</p> <p>Главный редактор Зигрида СОМЕ. Зам. гл. редактора Линда КИЛЕВИЦА.</p>	<p>Регистр. удостов. № 0930. Газета выходит по вторникам и пятницам с 23 мая 1992 года.</p>	<p>Тел. для справок - 654-22134 моб.тел. - 29454560 тел./факс - 654-23483</p>	<p>Подписка принимается в отделениях "LATVIJAS PASTS" и в редакции газеты</p>
	<p>Тираж 8380</p>	<p>ОТДЕЛ РЕКЛАМЫ - 654-23483 e-mail: info@latgaleslaiks.lv e-mail: reklama@latgaleslaiks.lv http://www.latgaleslaiks.lv</p>	<p>Издатель - SIA "LATGALES LAIKS" Регистрационный № 41503004556</p>
<p>Отпечатано в SIA "Latgales Druka", ул.Базницас,28, Резекне, LV 4601. Офсетная печать.</p>	<p>SAULES IELA 71 b, DAUGAVPILS, LV-5401</p>	<p>ПОДПИСНОЙ ИНДЕКС - 3008</p>	<p>Наш счет: № LV45UNLA0005009467898 AS SEB LATVIJAS UNIBANKA; код: UNLALV2X Член правления - Валерий ИВАНОВ</p>

ТРАГЕДИЯ В ЗОЛИТУДЕ

В Даугавпилсе проверяют общественные здания

Елена Иванцова

Трагедия, произошедшая в Риге, вдвойне ужасна тем, что могла произойти с каждым без исключения.

Все мы заходим в магазин за продуктами, обычно после работы. Несчастье произошло в самом многолюдном, уязвимом месте. Невольно напрашивается сравнение с атаками террористов. По злой иронии судьбы, трагедия случилась в значимом для Латвии месяце и в магазине, чей девиз звучит «Обо всех подумано».

Кто виноват в трагедии, разберутся правоохранительные органы. Смогут ли они ответить на массу немых вопросов, которые застыли в глазах шокированных жителей страны, покажет время.

Один из первых выводов, который сделал министр внутренних дел Рихард Козловский после трагедии – в Латвии существуют очевидные проблемы с надзором за строительством. Контроль безопасности зданий находится на недостаточном уровне с 2009 года, когда была реорганизована Государственная строительная инспекция.

Утром в пятницу, 22 ноября, министр экономики Даниэл Павлютс издал распоряжение, чтобы ответственные структуры латвийских самоуправлений провели внеочередные проверки во всех общественных зданиях на предмет соответствия строительным нормативам. Особенно внимание должно быть уделено зданиям, где идут или запланированы строительные работы.

Председатель Даугавпилсской гордумы Янис Лачплесис утром в пятницу издал распоряжение в короткий срок проверить на соответствие необходимым нормам общественные здания. Особым пунктом значится составление своевременного плана действий по расчистке крыш от снега зимой.

В понедельник руководитель строительного управления Валерий Лякса сообщил «Латгалес Лайкс», что сейчас еще решают, кто именно и как будет проводить такую проверку. Согласно закону, стройуправа проверя-

ет здания до сдачи их в эксплуатацию, дает свое заключение. После – за здание отвечает только собственник недвижимости. Во время строительных работ за объектом наблюдает строительный надзор, который определяется в конкурсном порядке.

По словам зам. председателя городской думы Петериса Дзалбе, в строительном управлении хватает специалистов, чтобы провести обследование общественных зданий Даугавпилса. Валерий Лякса сообщил, что в тех организациях, где есть свои строительные инженеры, проверки будут проводить они. В Даугавпилсе, в первую очередь, будут проверены олимпийский центр, ледовый дворец, торговый центр «Диттон» и другие – все те объекты, где есть большие пролеты кровли.

Жители многоквартирных домов, построенных в 50-60 годы прошлого века, задаются вопросом: не считаются ли их дома общественными зданиями, и кто проверит их, если, как карточные домики, рушатся строения двухлетней давности? П. Дзалбе поясняет, что многоквартирные

дома, согласно законодательству, обязаны проверять обслуживающие организации, и в Даугавпилсе это регулярно происходит.

У Валерия Ляксы нет сведений, была ли за выходные проведена проверка здания супермаркета «Максима» в центре города. Ему известно, что строительная фирма «Re&Re», которая осуществляла строительство супермаркета в Золитуде, в Даугавпилсе ничего не строила, однако принимала участие в конкурсах.

Представители литовской торговой компании сообщили, что в срочном порядке проверяется техническое состояние всех магазинов торговой сети.

Мы связались по телефону с директором торгового парка «Solo» Андреем Нарышкиным. Он сообщил, что в комплексе уже начата проверка здания, системы сигнализации и т. д., хотя это осуществляется регулярно, и проблем до сих пор не возникало. К осмотру здания впоследствии будут привлечены и приглашенные специалисты. «Персонал и охрана пройдут дополнительный инструктаж, и теперь мы будем работать еще более тщательно», – сказал он. ■

ВОЗЬМИТЕ НА ЗАМЕТКУ!

Представители Госконтроля встретятся с жителями

Для ознакомления с новыми приоритетами Госконтроля и обсуждения результатов последних ревизий в обществах капитала Даугавпилсского самоуправления, госконтролер Элита Крумина приглашает представителей негосударственных организаций и жителей города на встречу и обмен мнениями, которая состоится 28 ноября в 16.00 в Даугавпилсской гордуме.

В ДАУГАВПИЛССКОМ КРАЕ

Обещают, что дороги зимой будут расчищены

Эгита Терезе Йонане
Дороги в волостях Даугавпилсского края зимой будут расчищены. Это пообещал зам. исполнительного директора самоуправления Даугавпилсского края Александр Айзбалт.

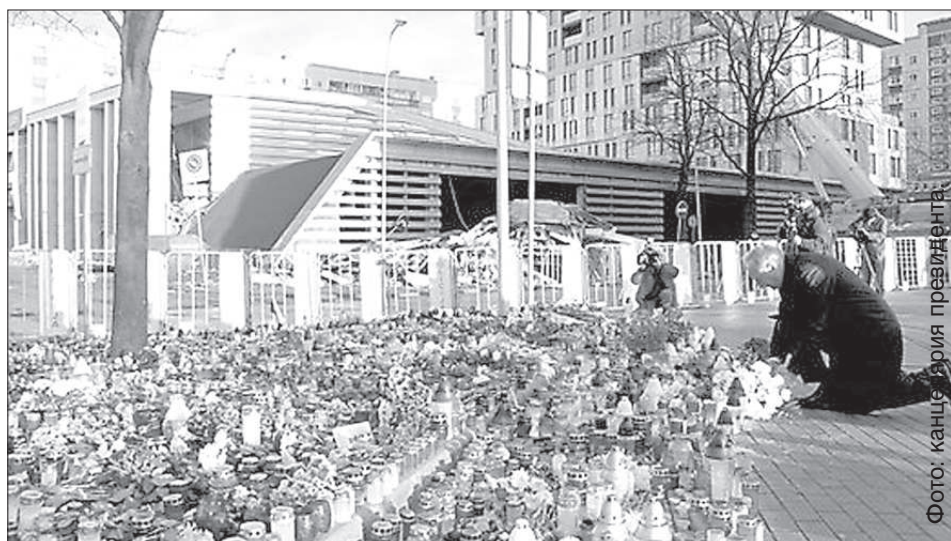
Волостным управлениям выделено достаточно денег, чтобы дороги очистить от снега и обработать скользкие участки. В новом году правительство обещает, что размер дотации дорожного фонда самоуправления не будет сокращен. Нынче в дорожный фонд Даугавпилсского края было перечислено 470 000 латов.

Чтобы работы по содержанию дорог проводились оперативно, самоуправление приобрело новую технику: тракторы получили Медумская и Скрудалиенская волости, грейдер – Деменская волость. Эта

техника будет использоваться также для содержания дорог в Вецсалиенской, Салиенской, Таборской, Лауцеской, Медумской и Свентской волостях.

Существуют и другие формы сотрудничества. Например, Амбельское волостное управление заключило договор с местным крестьянином, Вабольское волостное управление – с фирмой «Meliors Krauja».

Когда выпадает снега много, а волостная техника не справляется, крестьяне помогают очистить дороги в Ликсненской, Скрудалиенской, Салиенской волостях. ■



Сегодня в 10 часов утра во время минуты молчания в память жертв трагедии в супермаркете Maxima в Золитуде приехал президент Латвии Андрис Берзиньш.

Валдис Домбровскис потребовал оперативности

Трагедию в Золитуде нужно расследовать намного оперативнее, чем пожар в Рижском замке, сказал в передаче LTV «Панорама» премьер-министр Валдис Домбровскис.

Андрис Калинка, архитектор, проектировавший обрушившееся здание: «Это тяжелый момент». Сразу после трагедии проект был проверен. Архитекторы никаких ошибок в своих чертежах не нашли, поэтому были пригла-

шены независимые эксперты. Сигнализация в Maxima в Золитуде раньше периодически срабатывала, и это могло привести к тому, что когда для тревоги возникла серьезная причина, люди в это не поверили, так как было

много ложных сигналов, сказал LTV представитель Госинспекции труда. Неясно, была ли та сигнализация, что сработала в этот раз, пожарной, или это была сигнализация, реагирующая на изменения конструкций. ■

Несчастья преследуют Maxima уже давно

Во время строительства рухнувшего торгового центра Maxima на крыше возводимого здания произошло возгорание. Пожар, в результате которого пострадала часть крыши, случился ночью 2 августа 2011 года, пишет nra.lv.

Последствия пожара были незначительными. Как свидетельствует информация по горячим следам, произошел предумышленный поджог, или же возгорание произошло вследствие курения на крыше.

Добавим также, что до этого, в марте 2010 года,

подобное происшествие произошло в другом магазине Maxima. В здании на П. Бриежа проломился потолок. Владельцы пятиэтажного здания не убрали снег с крыши дома, в результате он упал и частично повредил стеклянную конструкцию на кры-

ше магазина.

До этого в этом же здании случилось другая трагедия. В декабре 2000 года с крыши здания упал строительный мусор, убив двух женщин и ранив трех человек. Однако в то время на первом этаже здания находился магазин Essa. ■

26.11 : LATVIJAS BANKAS NAUDAS ZIME
A 0005501 E

€ 14,23

10

С ГАЗЕТОЙ
"ЛАТГАЛЕС ЛАЙКС"
ВАМ ВСЕГДА ПОВЕЗЕТ!

DESMIT LATU

Разрешение на проведение лотереи № 6580.

Имя, фамилия _____ Род занятий _____

Адрес _____

Тел. _____ Газету покупаю Выписываю

Разрешаю использовать свои данные для проведения лотереи.

Во всех номерах «Латгалес Лайкс» до конца года будут публиковаться анкеты с изображением банкнот разного достоинства. Вырезав эти анкеты, заполнив их и прислав в редакцию, вы становитесь участником лотереи, 20 победителей которой получают за свою «счастливую банкноту» реальные деньги.

1-й розыгрыш 31 октября (участвуют анкеты за октябрь) 5 денежных призов	2-й розыгрыш 28 ноября (участвуют анкеты за ноябрь) 5 денежных призов	Финальный розыгрыш 19 декабря (участвуют все присланные анкеты)* 10 денежных призов
--	--	--

*Для УЧАСТНИКОВ ЛОТЕРЕИ, КОТОРЫМ НЕ УДАЛОСЬ ВЫИГРАТЬ В ОКТЯБРЕ И НОЯБРЕ, БУДЕТ ЕЩЕ ОДИН ШАНС ПОЙМАТЬ СВОЮ УДАЧУ!
Каждый участник лотереи может прислать или принести в редакцию неограниченное количество анкет.

Ждем вас в редакции: г. Даугавпилс, ул. Саулес 71-6, LV-5401, тел. для справок 65422134, моб. 29454560. Заполненные анкеты можно также опустить в почтовый ящик «Латгалес Лайкс» в Резекне у входа в типографию «Латгалес друка»; на автостанциях – в Преиля (снаружи, у входа); в Илуксте (внутри помещения); в Краславе (снаружи, на газетном киоске), и в Даугавпилсе: в цветочном магазине «DAFNA» в т/ц «SOLO» (1-й этаж); в киоске SIA «VELTE D» в т/ц «Ditton nams», напротив кафе «Mego»; в микрорайоне химиков – магазин «Supernetto» ул. Смилшу, д. 98а; на Новом Форштадте – магазин «Mego» (ул. Авеню, 26); в магазине «IKI» (ул. Валкас, 1а, у входа); в т/ц «DITTON NAMS»; в магазине «NARVESEN» (возле эскалатора); в кинотеатре «Renesanse» (при входе у дежурного – с 9.00 до 17.00, по рабочим дням).

Желаем удачи!

**ЗАДАВАЙТЕ СВОИ ВОПРОСЫ КАЖДЫЙ ЧЕТВЕРГ с 9.00 до 11.00 по тел. 654 23424, моб. 29342210 или info@latgaleslaiks.lv****? Поездка в автобусе:****лат – за лат, евро – за евро**

– Правда, что сдачу в автобусах первое время будут выплачивать в той же валюте, в какой платит пассажир? – спрашивает Павел.



Отвечает член правления Даугавпилсского автобусного парка Сергей Михайлов:

– Согласно закону, в течение переходного периода (двух недель), кондукторы будут выдавать сдачу в той валюте, в которой заплатил пассажир: либо в латах, либо в евро. Мы надеемся, что данная форма покупки билетов не принесет трудностей, хотя мелкие недоразумения в связи с введением евро возможны.

Сейчас проводим обучение кондукторов, разъясняем, как действовать в период хождения двух валют и т.д.

В течение первых двух недель января мы просим пассажиров использовать мелкие деньги, что позволит кондукторам быстрее обслуживать пассажиров.

Но если у кондукторов не окажется нужного количества сдачи в одной и валют, получать сдачу придется уже на автостанции.

? Будет ли добавка инвалидам?

– Слышала, что скоро инвалиды будут получать доплату в размере 45 латов. Когда начнут платить? – задала вопрос читательница.



Отвечает руководитель отдела коммуникации Министерства благосостояния Марика Купче:

– С 1 января 2014 года Министерство благосостояния планирует увеличить государственную материальную поддержку людям с 1-й и 2-й группами инвалидности, которые получают государственное социальное пособие.

К людям с 1-й группой инвалидности будет применяться коэффициент 1,3, со 2-й группой инвалидности – 1,2. Людям с 3-й группой инвалидности не планируется увеличивать государственное социальное пособие. Это означает, что люди с 1-й группой инвалидности вместо нынешних 45 латов будут получать 58,50 лата (83,24 евро) в месяц. Инвалиды 1-й группы с инвалидностью с детства вместо нынешних 75 латов будут получать 97,50 лата (138,73 евро) в месяц. Люди со 2-й группой инвалидности, которые стали инвалидами с детства, будут получать 90 латов (128,06) в месяц.

С 1 июля 2014 года Министерство благосостояния планирует увеличить на 50 латов размер пособия людям с инвалидностью, которым необходим уход, со 100 латов (142,28 евро) до 150 латов (213,43 евро) в месяц.

? За что берут деньги в банке с пенсионеров?

– Почему на почте пенсию можно получать бесплатно, а в банке за это берут три лата? – спрашивает читательница.

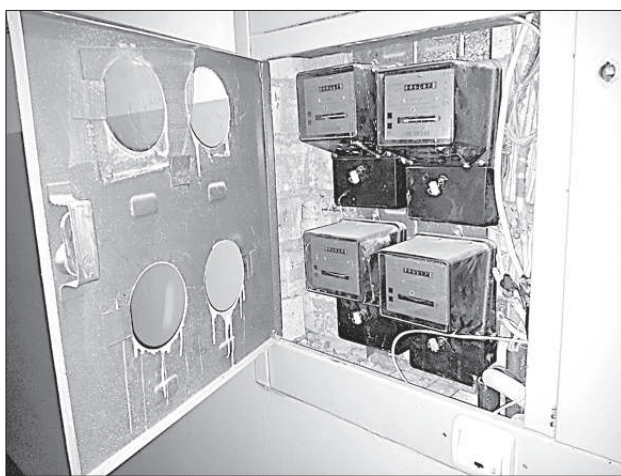
Отвечает руководитель отдела коммуникации Министерства благосостояния Марика Купче:

– У человека есть возможность выбора, как получать свою пенсию: в банке, по месту жительства или в почтовом отделении. Нужно отметить, что эта услуга является платной. В случае, если человек получает пенсию по месту проживания, нужно платить 1,22 лата в месяц. Если на почте, – то надо открыть расчетный счет (пенсионный счет). Открытие счета и его обслуживание является бесплатным, но за снятие наличных денег нужно платить 0,20 лата, если сумма до 200 латов, если больше, чем 200 латов, то нужно платить 1% от суммы. В отношении банков поясняем, что каждый банк сам определяет цены на свои услуги. Для пенсионеров во многих банках есть скидки.

Если человек хочет поменять способ получения своей пенсии, ему необходимо подать соответствующее заявление в Государственное агентство социального страхования.

? Нужна подарочная карта от «Latvenergo»!

– Кто может претендовать на подарочную карту от «Latvenergo» и как ее получить? – спрашивает Фаина.



Отвечает ИС:

В данный момент продолжается выдача подарочных карт «Elektrības parēķinu kartes – 53,70 LVL» следующим социально малозащищенным семьям с детьми:

- семьям, на иждивении которых есть дети с заболеванием целиакия;
- семьям с новорожденными детьми (родившимся после 1 января 2013 года);
- семьям участников ликвидации последствий аварии на Чернобыльской АЭС, на иждивении которых есть дети;
- неполным семьям, в которых потерял один из кормильцев или воспитывает ребенка (детей) один из родителей;
- семьям с детьми, в которых у одного из родителей имеется инвалидность.

Неполные семьи – получающие пенсию по потере кормильца, родители ребенка (детей) находятся в разводе (есть решение суда) и получают алименты; в свидетельстве о рождении ребенка не указан отец.

В рамках второй кампании, начатой с 1 января 2012 года, указанные категории семей с детьми могут получить только одну подарочную карту. Исключение – многодетные семьи, которые могут получить карту повторно, если они не получили компенсацию на расходный тариф 2400 кВт/ч от «Latvenergo».

Для получения подарочной карты в управление социальных дел необходимо предоставить документ, удостоверяющий личность (паспорт), свидетельства о рождении детей (ребенка) и договор с «Latvenergo», который заключен на адрес, где проживает получатель подарочной карты и использует электроэнергию.

Дополнительно необходимо предоставить:

- справку от врача, если в семье есть ребенок до 18 лет, имеющий заболевание целиакия;
- соответствующее удостоверение семьям участников ликвидации последствий аварии на Чернобыльской АЭС;
- решение или справку об имеющейся инвалидности – семьям с детьми, в которых одному из родителей присвоена инвалидность;
- решение суда о расторжении брака и назначении алиментов – неполным семьям.

Продолжается выдача подарочных карт «Elektrības parēķinu kartes – 53,70 LVL», тем социально малозащищенным семьям с детьми, которые обращаются в управление социальных дел впервые или в предыдущей кампании (2010./2011. г.г.) получили только одну карту:

- домашним хозяйствам малообеспеченных семей с детьми;
- семьям, на иждивении которых есть дети, имеющие инвалидность;

– домохозяйствам семей, имеющих статус приемных, в которых живут приемные дети (ребенок);

– домашним хозяйствам семей, в которых дети живут на опекунов;

– многодетным семьям, не получившим компенсацию на расходный тариф 2400 кВт/ч от «Latvenergo».

Дополнительно необходимо предоставить:

– малообеспеченным семьям с детьми – документ, подтверждающий наличие статуса малообеспеченной семьи (персоны), и свидетельства о рождении несовершеннолетних (до 18 лет) детей (ребенка).

– семьям, где есть ребенок, имеющий инвалидность, – удостоверение, подтверждающее присвоенную инвалидность.

– семьям с приемными детьми, а также семьям с детьми на опекунов – соответствующее решение Сиротского суда, а также свидетельства о рождении несовершеннолетних (до 18 лет) детей.

– многодетным семьям – свидетельства о рождении несовершеннолетних (до 18 лет) детей.

Подарочную карту «Latvenergo» можно получить до 20 декабря 2013 года. Адрес управления социальных дел: Даугавпилс, ул. Виенибас, 8, каб. № 11. Тел. консультанта 6 54 40926.

? Что делать с брошенной кошкой?

– К нам на работу прибилась уличная кошка и есть подозрение, что она стерилизована. Мы хотим и дальше за ней ухаживать. Как можно узнать, проводилась ли операция? – спрашивает Елена.



Отвечает ИС:

– Вам следует отвезти кошку в ветеринарную клинику или же связаться с Даугавпилсским приютом для животных по тел. 65471689.

? Куда можно сдать макулатуру?

– Я получаю газеты и журналы, у меня скапливается много макулатуры. Думаю, что у других наблюдается похожая ситуация. Большую часть газет и журналов приходится выбрасывать за ненадобностью. Есть ли в Даугавпилсе какой-то пункт приема макулатуры? – спрашивает читательница.



Отвечает ИС:

– Бумагу, а также стекло, PET бутылки, полиэтилен и т.д. можно сдать в пункте приема «EKO Latgale» в Даугавпилсе, ул. Дундуру, 13-а. Тел. 65438392 и 26800650.

В Даугавпилсе в некоторых дворах установлены контейнеры синего цвета. В них можно выбрасывать только чистую и сухую бумажную и картонную упаковку без остатков пищевых продуктов: картонные коробки, газеты, журналы, брошюры, каталоги и др. незаламинированные рекламные материалы.

В отдельных местах в контейнеры, предназначенные для бумаги, можно выбрасывать и картонную упаковку из-под напитков (тетрапаки). Перед тем, как выбрасывать картонные коробки и упаковку из-под напитков, их следует расплющить, так они тогда будут занимать меньше места, и контейнер не заполнится слишком быстро.

ИНФОРМАЦИОННЫЙ  СЕРВИС**? Можно ли отправить автобус в Ригу по новой дороге?**

— Можно ли хотя бы часть рейсов автобуса по маршруту «Даугавпилс – Рига» направить по новой трассе «Кокнесе – Тинужи», чтобы пассажиры могли быстрее добраться до Риги? – спрашивает Айвар.



Отвечает член правления Даугавпилсского автобусного парка Сергей Михайлов:

— Мы не вправе менять маршрут по своему усмотрению, так как подобные решения может принимать только заказчик – автотранспортная дирекция. Существует много факторов, которые нужно учитывать при переносе маршрута, например, наличие остановок и доступность общественного транспорта на новом участке дороги.

Данный вопрос будет рассматриваться, когда появятся реальные предложения.

? Нужен бассейн для инвалидов!

— Есть ли в Даугавпилсе бассейны, которые доступны для пользования инвалидам? Есть ли в них спуски и соответствующая глубина? – поступил вопрос по телефону.

Отвечает и.о. руководителя управления социальных дел Даугавпилсской гордумы Бенита Силиня:

— Бассейны, приспособленные для людей с ограниченными возможностями, расположены в Даугавпилском олимпийском центре и спорткомплексе ДУ. Там установлены специальные приспособления для спуска в воду.

Если говорить о глубине, то этот вопрос нужно обсуждать непосредственно с управляющими спорткомплексами.

? Белый купол на крыше ДУ

— Что за странный купол можно наблюдать на здании нового корпуса Даугавпилсского университета? Для каких целей его поставили? – спрашивает читательница.



Отвечает менеджер по общественным отношениям Даугавпилсского университета Вита Вилевко:

— Белый купол над учебным корпусом Даугавпилсского университета на ул. Парадес, 1 предназначен для исследовательской работы в области астрономии. Информация о том, когда его можно посетить, будет размещена на домашней странице www.du.lv.

? Что будет с постройками на улице Кандавас?

— На ул. Кандавас, видимо, для расширения дороги в будущем, снесли частный дом, но рядом остались хозяй-

постройки. Собираются ли их убирать? Что будет с частными домами, которые находятся ближе к перекрестку с ул. Виестура? – спрашивает местный житель.



Отвечает руководитель строительного управления департамента городского планирования и строительства Даугавпилсской гордумы Валерий Лякса:

— Данные постройки еще не являются собственностью самоуправления. Сейчас ведутся переговоры об их выкупе и возможном сносе в будущем.

Если говорить о жилых домах, расположенных чуть ближе к перекрестку, то пока неясно, понадобится ли территория под ними при строительстве транспортного узла. Если эта территория будет необходима, то дума станет решать вопрос дальше.

? Стройка крепостным рвам не повредит

— Ведутся работы по реконструкции Николаевских ворот и возведению моста через ров. Не навредят ли данные работы циркуляции воды во рвах? – спрашивает местный житель.



Отвечает эксперт по вопросам проектов Центра культуры и информации Даугавпилсской крепости Артём Махлин:

— В рамках проекта реконструкции Николаевских ворот воздействие строительных работ на защитный ров было минимальным. Восстановлены участки кювета внутри защитного рва, в котором вода находится круглогодично. Циркуляция воды по рвам должна улучшиться, поскольку была демонтирована насыпь от Николаевских ворот к первому береговому люнету. На месте насыпи на оригинальных фундаментах сейчас возводится мост.

Стоит отметить, что система защитных рвов была нарушена еще во времена Первой Латвийской Республики, когда были сняты деревянные мосты, а на их месте сделаны насыпи. В последующие годы некоторые участки рвов были полностью засыпаны, что также нарушило систему гидроузла крепости.

? Концерт мимо Даугавпилса

— В конце ноября в новом Резекненском концертном зале пройдет концерт группы «ДДТ», а до Даугавпилса музыканты не доберутся. Почему Дворец культуры не может организовать выступление интересной группы? – спрашивает Максим.

Отвечает директор Даугавпилсского Дворца культуры Александр Рудзь:

— Мы не занимаемся организацией концертов, а лишь предоставляем помещения и создаем необходимые условия для их проведения. Непосредственно организацией концертов занимаются частные фирмы, с которыми мы сотрудничаем.

Если говорить о выступлении группы «ДДТ», то орга-

низаторы из Риги решали, где проводить второй концерт – в Даугавпилсе или Резекне. В итоге выбрали Резекне.

Ежемесячно в нашем Дворце культуры проходит много концертов самых разных направлений и жанров.

? Лишают солнечного света

— Как решить вопрос и куда обращаться, чтобы обрезать ветки или срубить дерево, которое закрывает мне доступ к солнцу? Квартира находится на солнечной стороне, но из-за пышной кроны дерева света летом в доме не хватает. Только осенью, когда опадет листва, я вижу, что происходит на улице! – написала в газету пенсионерка.



Отвечает ИС:

— Вопрос об обрезке веток необходимо решать на общем собрании собственников квартир большинством голосов. В случае принятия положительного решения, необходимо предоставить в ПЖКХ протокол собрания. Он будет передан на рассмотрение в коммунальное управление, после чего выдадут разрешение на сруб или обрезку веток дерева. Эти работы проводит ПЖКХ.

? Откуда такая несправедливость с туалетной бумагой?

— Несколько лет назад туалетную бумагу можно было купить в разы дешевле, а сейчас один рулон стоит практически как буханка хлеба. Есть люди с проблемами здоровья, для которых туалетная бумага является не просто средством личной гигиены, а жизненной необходимостью. Где найти бумагу по низкой цене? – оставила сообщение на автоответчике Нина.

Отвечает ИС:

— Год от года цены продолжают расти. Туалетная бумага не является исключением. Цены устанавливают производители, магазин делает наценку. Можем порекомендовать вам покупать необходимые товары во время проведения акций.

Маршрут № 20 – Новый Форштадт – Новое строение – Химия

от Н. Форштадта	от Циолковского
06.15 *	06.45 *
06.45 *	07.15 *
07.00 *	07.30 *
07.30 *	08.00 *
07.45 *	08.15 *
08.15	08.45
09.00	09.30
10.25 *	10.55 *

* Не курсирует по выходным.

Маршрут № 20А – Новый Форштадт – Новое строение

от Н. Форштадта	от Н. строения
06.40	07.00
07.50	08.12

Маршрут № 20А/2 – Новый Форштадт – Химия – рег. Больница

от Н. Форштадта	от больницы
07.10	07.43

Подготовил Артём Дубовиков.

Высокооплачиваемая работа в Норвегии для наших медсестер

Опыт работы Светланы Евдокимовы – медсестры из Даугавпилса.

На фоне уровня таких низких зарплат латвийских медсестер желание уехать работать за границу уже никого не удивляет. Скорее наоборот. Но не все могут решиться сделать этот серьезный шаг. Ведь у многих здесь семьи, родные, друзья. И для большинства постоянная работа за границей так и остается мечтой, т.к. по различным причинам уехать не представляется возможным. Но даже если кто то и решается на этот серьезный шаг, осуществить это психологически очень сложно. В основном решение покинуть родной дом приходит из-за крайней необходимости. Например, нужно решить финансовые вопросы (кредиты, выплаты коммунальных платежей, оплата расходов на ребенка и т.д.).

В данном вопросе есть приемлемое компромиссное решение: остаться жить в Латвии и работать в Норвегии. Именно такое решение предлагает Orange Group Baltic – дочерняя компания одного из лидеров отрасли социального обеспечения в Норвегии Orange Helse AS, которая в Латвии работает уже 5 лет. Как правило, у кандидатов, желающих получить работу в Orange Group Baltic, возникает ряд вопросов. Отвечает на вопросы Светлана Евдокимова – медсестра из Даугавпилса, которая работает в Норвегии уже второй год.

– Почему вы приняли решение подать CV в Orange Group Baltic?

– Дело в том, что я столкнулась с определенными финансовыми сложностями. Зарплата в больнице на то время составляла немногим более 200 латов, что при такой ответственной и довольно нелёгкой работе очень мало. К тому же у нас был взят ипотечный кредит, а с такой зарплатой это всеяло неуверенность в завтрашнем дне и постоянное беспокойство. Однажды я увидела рекламные буклеты Orange Group Baltic. Узнав более подробно о компании, я подала CV. На встрече мне все доступно объяснили. Я поняла, что ком-

пания очень солидная и серьезная. Самое главное – это очень удачный график работы: 4 недели работа в Норвегии, 2 недели отдых в Латвии. Оглядываясь назад, хочу сказать, что это было однозначно правильное решение и я очень благодарна Orange Group Baltic. Я решила все свои финансовые проблемы в очень короткие сроки. Выплатила кредит. Сейчас наша семья чувствует себя более свободно в финансовом плане. Мы можем себе многое позволить из того, что было недоступно нам раньше. Теперь я уверенно смотрю в завтрашний день.

– Сколько получает медсестра Orange Group Baltic после уплаты налогов?

– Зарплата растет по мере увеличения моего стажа работы в Orange Group Baltic. В первое время я получала 1250 латов в месяц после уплаты налогов. Сейчас моя зарплата составляет в среднем 1420 латов в месяц после уплаты налогов. Если говорить о почасовой зарплате, то она составляет 8,24 лата после уплаты налогов. Плюс идет повышенная ставка за работу вечером, на выходных и в праздники. В Латвии о такой зарплате я и мечтать не могла. Поскольку Orange Group Baltic берет расходы на проживание медсестер в Норвегии и на авиабилеты на себя, то практически все заработанные деньги я привожу в Латвию.

– Какой график работы медсестры в Норвегии?

– В основном я работаю 4 недели в Норвегии и 2 недели отдыхаю в Латвии. Исключением могут быть праздничные дни и летний период, когда объем работ возрастает. Но зато после более длительного пребывания в Норвегии я получаю более длительные выходные в Латвии. Моя дочь всегда этому очень рада. Для меня и большинства медсестер такой удобный график работы является исключительным преимуществом. Ведь я осталась жить в Латвии. Нет необходимости расставаться с семьями и близкими людьми.



ми. Хотя вначале у меня в семье возникали некоторые проблемы. Мужу трудно было смириться с тем, что я буду уезжать работать в другую страну. Не хотел так надолго расставаться. Говорил: «Могут обмануть». Но после первых месяцев работы, когда я стала привозить обещанную зарплату домой, и муж понял, что наше качество жизни существенно улучшается, он дал свое согласие и больше мы на эту тему не разговаривали. Теперь он полностью меня поддерживает.

– Какие требования в Orange Group Baltic?

– Я, так же, как и остальные мои коллеги, работаю в Норвегии по своей специальности. Поэтому мне было очень легко пройти отбор. Поскольку Orange Group Baltic принимает на работу дипломированных медсестер с реальным опытом работы, нам всем не составило труда получить работу нашей мечты. Да, еще нужна регистрация в регистре медсестер. Но это формальность, т.к. данная запись есть практически у каждой практикующей медсестры. Немного сложнее было с требованием к норвежскому языку. Это не английский. Его в Латвии мало кто знает. Но это требование оказалось страшным только в мыслях. Orange Group Baltic очень внимательно и заботливо подходит к процессу обучения своих сотрудников. Такая поддержка внушает уверенность,

и уже после первого занятия я поняла, что справлюсь.

– Помогает ли Orange Group Baltic в освоении норвежского языка?

– Самым серьезным препятствием для подачи заявления на работу в Orange Group Baltic для меня и для других медсестер (как я выяснила потом) было требование к языку. Но как показал мой опыт, это препятствие является больше психологического характера. На практике все гораздо проще и даже веселее. Обучение проводится в лучшем балтийском центре скандинавских языков «Nordisk». Преподаватели опытные. Материалы обучения простые и наглядные. Легко усваивать. Каждое занятие преподаватель проводил в очень непринужденной форме. Наверное, именно поэтому мы не чувствовали дискомфорта и нам язык давался легко. Хотя, конечно, приходилось посидеть над материалами, но стимул был, поэтому больших проблем я не испытала. Как я узнала позже, 85% начинающих успешно сдают проходной экзамен с первого раза. Мне также было важно, что Orange Group Baltic полностью оплачивала курс обучения. Иначе мне это было бы не по карману.

– Какие расходы покрывает Orange Group Baltic в Норвегии?

– Перед тем, как прийти на собеседование, я попыталась узнать больше о жизни в Нор-

вегии. Страна мне сразу очень понравилась: высокий уровень жизни, непривычная стабильность и социальная защищенность, приятные и отзывчивые люди (кстати, работая в Норвегии, я действительно убедилась, что люди здесь очень добрые и отзывчивые), красивейшая природа. Но вместе с тем также очень высокие цены на проживание. На фоне таких цен зарплата медсестры в Норвегии уже не кажется такой высокой.

Но уже на первом собеседовании мне рассказали, что Orange Group Baltic покрывает практически все мои расходы. Точнее, – платит за меня. Мне каждый раз оплачивают билеты на самолет, страховку, жилье, транспорт и Интернет. Зарплату в Норвегии я трачу только на питание, поэтому привожу почти все деньги с собой в Латвию. Благодаря Orange Group Baltic я и моя семья начали жить другой жизнью – качественной и достойной. Сейчас я уже не считаю каждую копейку и даже могу себе позволить отдыхать за границей.

Внимание! Orange Group Baltic продолжает набор медсестер и организует встречу с представителем предприятия в Даугавпилсе. Место встречи – Даугавпилс, гостиница «Latgola», 2-й этаж. Время: 5 декабря, с 15:00 – 19:00, и 6 декабря, с 9:00 – 12:00.

Просим связаться с нами, чтобы договориться о точном времени встречи.

Контактная информация: Андра Лукса-Уртане, э-почта: andra@orangehelse.no или по тел. 67 223 990, 26 607 911. Сайт: www.orange-group.lv/ru/

– Есть ли представители компании в Норвегии?

– С первых дней работы сразу было видно, что медсестры в Orange Group Baltic на особом счету. Как утверждают в компании, мы являемся основной ценностью. Поэтому представители Orange Group Baltic с большим желанием делают все необходимое, чтобы мы чувствовали себя в Норвегии комфортно и безопасно. Во-первых, у меня и каждой медсестры есть прямой контакт с рижским офисом. Можно связаться в по телефону или эл. почте. Во-вторых, у каждой медсестры есть прямой контакт с представителями компании непосредственно в Норвегии. Ежедневно происходят личные встречи. Также можно связаться по телефону и эл. почте. В первые недели работы представители Orange Group Baltic регулярно связывались со мной и интересовались, как идет дела.

– Что бы вы посоветовали другим медсестрам, которые хотят зарабатывать больше, но не хотят навсегда покидать Латвию?

– На мой взгляд, Orange Group Baltic предлагает уникальную возможность. У многих медсестер есть уже семьи и мало кто готов вот так вот взять и оставить семью и уехать навсегда на работу в другую страну. Оставаться работать в Латвии – тоже не выход. Зарплаты низкие. Нагрузки высокие – много переработок. Благодаря Orange Group Baltic можно остаться жить в Латвии и зарабатывать приличные деньги в Норвегии. Лично у меня и у моих коллег жизнь существенно улучшилась. Настойчиво рекомендую выбирать работу в Orange Group Baltic всем медсестрам, которые хотят достойно зарабатывать.

В ДАУГАВПИЛССКОЙ ГОРДУМЕ

Владислава Бояруна посадили в кабинет за 850 латов

Елена Иванцова

На заседании финансового комитета городской думы депутаты в качестве дополнительного вопроса рассмотрели размер зарплаты своего коллеги Владислава Бояруна и его трудоустройство в думе.

Недавно был создан жилищный комитет, который возглавил Владислав Боярун («Латгальская партия»). Члены финансового комитета проголосовали за то, что В. Боярун будет работать полный рабочий день и получать за это зарплату в размере 850 латов. Для него в здании думы выде-

лят отдельный кабинет.

Зам. председателя думы Петерис Дзалбе заинтересовался, почему увеличивается зарплата именно председателю жилищного комитета, а как тогда быть с четырьмя другими комитетами? Председатель Янис Лачплесис ответил, что у всех комитетов очень



разный объем работы. Жилищный комитет решает важные вопросы, а именно рассматривает жалобы

жильцов на обслуживающую организацию, в основном, на ПЖКХ. Раньше комитет собирался на за-

седание раз в две недели, теперь же его председатель будет работать полный рабочий день, чтобы качественно и систематично решать вопросы жилищного фонда Даугавпилса, волнующие большое количество горожан. Зам. председателя Дмитрий Родионов спросил, почему зарплата именно такого размера, и как она соотносится с зарплатами руководителей других учреждений думы. Глава финансового отдела Эдите Упенице объяснила, что

сумму вознаграждения в размере 850 латов допускает закон, определяется она с применением коэффициента к средней зарплате по стране. В целом размер зарплат руководителей структур самоуправления колеблется от 300 до 1000 латов.

От голосования воздержались Дмитрий Родионов и депутат Анатолий Гржибовский. Сам Владислав Боярун на заседании комитета не присутствовал, членом финансового комитета он не является.

Окончательное решение будет принято на заседании думы 28 ноября. ■

В ДАУГАВПИЛССКОМ КРАЕ

В Вецсалиенской волости
любят активный отдых

Артём Дубовиков

В начале ноября, на радость местным жителям, в Вецсалиенском волостном управлении открылась комната с тренажерами.



Фото автора.

Юлия Смаргун.

По словам специалиста волостного управления Юлии Смаргун, в волости много талантливой и отзывчивой молодежи, которая не хочет сидеть сложа руки. Ребята принимают активное участие в общественной жизни, ходят на субботники и занимаются разнообразной волонтерской деятельностью.

В волости есть традиция ухаживать за замковым парком, который ежегодно посещает много свадеб, и регулярно обновлять его, высаживая новые кустарники и деревья. «Все ребята хотят, чтобы их волость выглядела привлекательно для гостей и местных жителей. В этом году осенью наши волонтеры хотели сделать полезное и важное дело – покрасить остановки в волости, но им помешала плохая погода», – рассказала Юлия Смаргун.

В прошлом году в волости появилась игровая комната для детей. В первые недели после ее создания посетителей было немного, но со временем детям понравилось проводить там время. Ребята постарше посещают в основном игровые комнаты с настольным теннисом, новым или настольным хоккеем, а маленькие очень любят рисовать, создавать

что-то своими руками, смотреть мультфильмы и устраивать чаепития.

Регулярно для детей организовываются тематические вечера, на которых они изготавливают поделки, рисуют картинки, а потом используют их для организации выставок. Красивые и яркие работы детей украшают стены в помещениях волостного управления. Темой последнего вечера была осень с ее палитрой красок. В прошлый День матери малыши сами подготовили праздничную программу, разыгрывали сценки и поздравляли мам.

«Ежедневно к нам приходит 10-15 детей, на каникулах их число может достигать 25. Есть ребята, которые заходят сюда ежедневно, есть те, кто заглядывает изредка. Свое свободное время проводят тут и молодые мамочки, которые тоже хотят отдохнуть и пообщаться. Самые активные дети участвуют также в конкурсах, организуемых Даугавпилсской краевой думой. Сейчас наши ребята являются одними из лидеров по посещаемости всевозможных мероприятий в крае», – рассказала Юлия.

Наиболее активных ребят волости всегда ждет награда, для них была организована поездка в

Литву – в дельфинарий и аквапарк, а также посещение кинотеатра.

Вецсалиенская волость уделяет много внимания здоровью и активному отдыху молодежи. Хотели приобрести тренажеры и туристическое оборудование для походов, но по обоим проектам получили отказ. Волостному управлению удалось изыскать средства на покупку спортивного инвентаря.

Одним из нерешенных вопросов остается посещение молодежи из дальних уголков волости тренажерного зала по вечерам. Если на каникулах организуется подвоз детей на автобусе, то в будние дни с этим возникают проблемы. Последний автобус в нужное направление уходит в районе 18:30. Летом ребят выручают велосипеды. В данный момент волостное управление пытается решить этот вопрос.

«Когда позволяют погодные условия, молодежь проводит много времени на площадках, где можно играть в волейбол или баскетбол. Возможно, в следующем году мы попробуем развивать хоккей, чтобы ребята могли заниматься спортом и зимой», – рассказала специалист по работе с молодежью. ■



Комната с тренажерами.

Частная клиника «Ģimenes veselība», Даугавпилс, ул. Гимназия, 10

ПРИЕМ ПРОКТОЛОГА

Пятница, 13 декабря, с 9.00 до 19.00

Прием будет вести Lāzermedicīnas klinika

хирург, колопроктолог Др. ИНТС БРУНЕНИЕКС



Предварительная запись на ПЛАТНУЮ консультацию по тел. 67315316, 67610217, 67374747

Др. ИНТС БРУНЕНИЕКС
хирург, колопроктолог

Продолжается подписка на газету "Латгалес Лайкс"!

Подпишись на ВЕСЬ 2014 год
и сэкономь Ls 12 /€ 18!

НА МЕСЯЦ	НА ПОПГОДА	НА 9 МЕСЯЦЕВ	НА ГОД
Ls 2,81	Ls 16,86	Ls 25,29	Ls 21,08
€ 4,00	€ 23,99	€ 35,98	€ 29,99

СКИДКА

*Только для частных лиц

	НА МЕСЯЦ	НА ГОД
Для пенсионеров и инвалидов всех групп:	Ls 2,11 € 3,00	Ls 17,57 € 25,00
Для юридических лиц:	Ls 3,51 € 4,99	Ls 35,14 € 50,00

СКИДКА

СКИДКА

Стоимость подписки на газету РЕКЛАМА

	НА МЕСЯЦ	НА ГОД
Для частных лиц:	Ls 2,81 € 4,00	Ls 21,08 € 29,99
Для юридических лиц:	Ls 3,51 € 4,99	Ls 35,14 € 50,00

СКИДКА

СКИДКА

Предлагаем несколько удобных способов оформления подписки!

1. Перечисли на счет SIA Latgales Laiks, LV45UNLA0005009467898 (SEB Banka) reģ. Nr.41503004556 указанную сумму.

В платежном поручении обязательно укажи:

- * имя и фамилию абонента,
- * точный адрес доставки с правильным почтовым индексом,
- * индекс газеты: 3007 – для "Latgales Laiks",
3008 – для "Латгалес Лайкс",
3031 – для "Reklāma Piektdienās".
- * персональный код абонента и номер телефона.

2. Приходи в редакцию газеты на ул. Саулес, 71-6 в Даугавпилсе с понедельника по четверг – с 8.00 до 17.00, в пятницу – с 8.00 до 15.00. (Справки по тел. 65422134, моб. 29454560).

В подарок получи фирменный настенный календарь на 2014 год.

3. Подписка принимается также во всех почтовых отделениях, почтальонами, в Интернете www.latgaleslaiks.lv, www.pasts.lv/abone – до 26 декабря и по бесплатным телефонам 67008001, 27008001 – до 20 декабря. За оформление подписки на почте или у почтальона берут плату в размере 50 сантимов за каждое издание.

4. Подписаться можно и во время традиционных осенних встреч с земляками в волостях.

С газетой "Латгалес Лайкс"
вам всегда повезет!

БОРЬБА

Анастасия вернулась на ковёр и продолжила победную серию

Анастасия Григорьева не выходила на борцовский ковёр почти восемь месяцев. Травма, последующая реабилитация оставляли спортсменку в тени, но, справившись со всеми недугами, Анастасия вернулась в большой спорт и тут же одержала победу на этапе Гран-при.

Триумфальное возвращение состоялось в Баку (Азербайджан) на турнире «Golden Grand Prix» 23 ноября. Даугавпилчанка выступала в весовой категории до 63 кг и уверенно обошла каждую из соперниц. Первая схватка продлилась не больше двух минут, во второй Анастасия вела после первого периода – 7:2, во втором периоде понадобилось 37 секунд, чтобы снять вопросы о победителе.

В финале А. Григорьеву ждала Хенна Йоханссоне

(Швеция) – чемпионка Европы-2012 (- 67 кг) и бронзовая призёрка чемпионата мира-2010 (- 63 кг). Финал длился 2,31 минуты, спортсменка быстро справилась с соперницей.

После Олимпийских игр в Лондоне-2012 Анастасия не проиграла ни одной схватки. На её счету пять выигранных международных турниров, которые включают 17 победных схваток. Такой серии нет ни у одной спортсменки, выступающей в весовой категории до 63 кг. ■

СПОРТИВНЫЙ МАРАФОН

Первый турнир ознаменовался триумфом «Екабпилса»

Общество «Агентство развития латгальского региона» в сотрудничестве с Зарасаем, Анишкяем и Витебском запустило 23 ноября амбициозный проект, в рамках которого запланировано проведение 13-ти турниров по разным видам спорта.



Фото автора.

Этот спортивный марафон открыли баскетболисты. Три дня восемь команд мальчишек 1995/97 г.р. вели борьбу за первое место. В полуфиналы прошли юноши из Екабпилса, Анишкяя, Витебска и объединённая команда Даугавпилса и Краславы.

Финал получился латгальским, даугавпилско-краславский тандем выиграл из дальнейшего розыгрыша литовскую команду, а Екабпилс продолжил борьбу за счёт Витебска.

В матче за третье место победу удалось одержать Анишкяю – 49:38. В финальной битве состоялся бенефис екабпилских ребят. «Даугавпилс/Краслава» оказывала сопротивление первую четверть

(по регламенту четверть игралась по семь минут), после доминирования Екабпилса не ставилось под сомнение.

После двух четвертей Екабпилс лидировал – 44:26. За это время забрали 8 трёхочковых, которые стали ключевым моментом во встрече. На этот точечный обстрел «Даугавпилс/Краслава» ответить было нечем. Победа Екабпилса – 81:48.

Проект реализуется в рамках приграничного сотрудничества, программа «Health is Wealth». Турниры пройдут среди женских, мужских и женских команд по баскетболу, волейболу футболу (7х7) и дзюдо на территориях всех стран-участниц проекта. ■

ХУДОЖЕСТВЕННАЯ ГИМНАСТИКА

Два дня летали обручи, кольца, ленты и булавы

Даугавпилс 23 и 24 ноября стал третьим городом Латвии, принимавшим чемпионат страны по художественной гимнастике. Ранее национальное первенство проводили только Рига и Лиепая.

Приехать в Латгалию организаторов заставило несколько причин. Основная из них – популяризация гимнастики в регионе.

Несколько лет в Даугавпилском олимпийском центре (ДОЦ) работает филиал Рижского олимпийского гимнастического центра, основанного Игорем Вихровым – олимпийским чемпионом Афин-2000, но занятий по художественной гимнастике в нём нет. Для привлечения интереса и наглядной демонстрации было решено привлечь республиканский чемпионат в Даугавпилс.

Инициатор идеи – руководитель филиала в Даугавпилсе Айвар Плате: «Я вижу возможности для детей, среди которых очень много талантливых ребят. Их надо направлять и развивать, нужен тренер-профессионал по художественной гимнастике, который бы постепенно все создавал. Я приехал несколько лет назад из Риги, и уже есть первые результаты по спортивной гимнастике».

Интересно, что в Даугавпилсе были очень сильные традиции спортивной гимнастики. Половина сборной Латвии формировалась из даугавпилчан, но в 80-х школу закрыли. А. Плате и гимнастический центр продуктивно работают над развитием спортивной гимнастики. Художественной же пока нет.

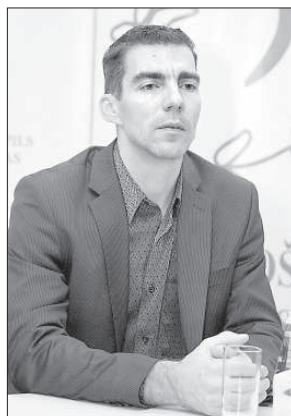
Генеральный секретарь федерации гимнастики Латвии Вера Лобанова выразила надежду, что Даугавпилс закрепится на гимнастической карте Латвии: «Мы хотим популяризировать в Латгалии, а конкретно в Даугавпилсе, художественную гимнастику. Ни в Видземе, ни в Латгалии нет ни одного центра. Сегодня девочки занимаются в Риге, Юрмале, Лиепае, Елгаве, Тукумсе».

Большое спасибо думе города Даугавпилс за финансовую поддержку, ДОЦ – за гостеприимство и руководителю Рижского филиала Айвару Плате. Благодаря всем им здесь удалось провести чемпионат Латвии.

Хотим заинтересовать девочек и родителей. Уже сейчас несколько раз в неделю приезжает тренер, продолжаем искать постоянного тренера, так как



Фото автора.



Руководитель филиала Рижского гимнастического клуба в Даугавпилсе Айвар Плате.



Генеральный секретарь Латвийской федерации гимнастики Вера Лобанова.



есть много желающих заниматься именно художественной гимнастикой. Федерация заинтересована в расширении. У вас есть хорошая тренировочная база и условия. Девочки с хорошими данными могли бы заниматься».

Самое высокое достижение латвийской сборной – это 19-е место на чемпионате мира. Сейчас лидером сборной является Елизавета Гамалаева, которая в 2011 году впервые попала в мировой рейтинг Кубка мира, на чемпионате Европы она стала 19-й, а на чемпионате мира – 30-й. Для Латвии это высокий результат, таких показателей не было давно.

Ждать мгновенного успеха не надо. Достижения мирового уровня приходят через годы тренировок.

Игорь Вихров, присутствовавший на пресс-конференции, кратко резюмировал свой путь к олимпийскому «золоту»: «В семь лет я начал заниматься, в 22 года стал чемпионом. Потребовалось 15 лет. Сначала было по одной тренировке в день с выходным в воскресенье, затем – по две в день».

По итогам двух дней соревнований на ковёр вышла 48 участниц юниорского зачёта и 24 спортсменки, выступающие во взрослой категории. Гибкость, ловкость, грация и красота – основные составляющие художественной гимнастики. Девушки ловко справлялись с обручем, булавами, лентой и мячом, бесшумно передвигаясь по

ковру, демонстрируя запредельную пластику для обычного человека.

Не обходилось без помарок: то мяч улетит, то обруч не успеют поймать, но каждый раз спортсменки, не теряя достоинства, выполняли свою программу, демонстрируя выдержку и физическую выносливость.

Свой чемпионский титул в очередной раз защитила Елизавета Гамалаева (Рижский гимнастический центр). Второе место – у Марики Завадской (Олайне), тройку замкнула Анастасия Ефимова (Рига). В юниорском зачёте чемпионкой стала Екатерина Сидорова, вторая – Арина Леина. Обе спортсменки из Риги, третьей стала Лайма Липкина (Юрмала). ■

ГИРЯ

Стали сильнейшими в Латвии



Фото из архива команды Даугавпилсского края

Спортсменов Даугавпилсского края подготовил общественный тренер Иван Галаш.

Эгита Терезе Йонане

Молодежная команда Даугавпилсского края впервые завоевала первое место в розыгрыше кубка Латвии по гиревому спорту.

Завершив победой пятый этап, который состоялся в Екабпилсе, представители Даугавпилсского края стали лучшими в общем зачете, оставив за собой спортивный клуб «Vijānu bitīte» (второе место) и екабпилских спортсменов (третье место). Молодежь края также

одержала победу в командной эстафете.

Мужская команда может гордиться достигнутым: после пяти этапов завоеваны серебряные медали, а также третье место в командной эстафете.

Следует отметить, что на пятом этапе завоевано

несколько побед в индивидуальном зачете.

Среди молодежи Ксения Кислова (весовая категория до 53 кг) и Юлия Чапакова (63 кг) завоевали золотые медали в рывке, Алексей Васильев (58 кг) остался непревзойденным в длинном цикле, где в толчке двумя гирями нужно работать 10 минут. Серебряную медаль в соревнованиях завоевал Владислав Здановский, у Эрнеста Клядера и Гунта

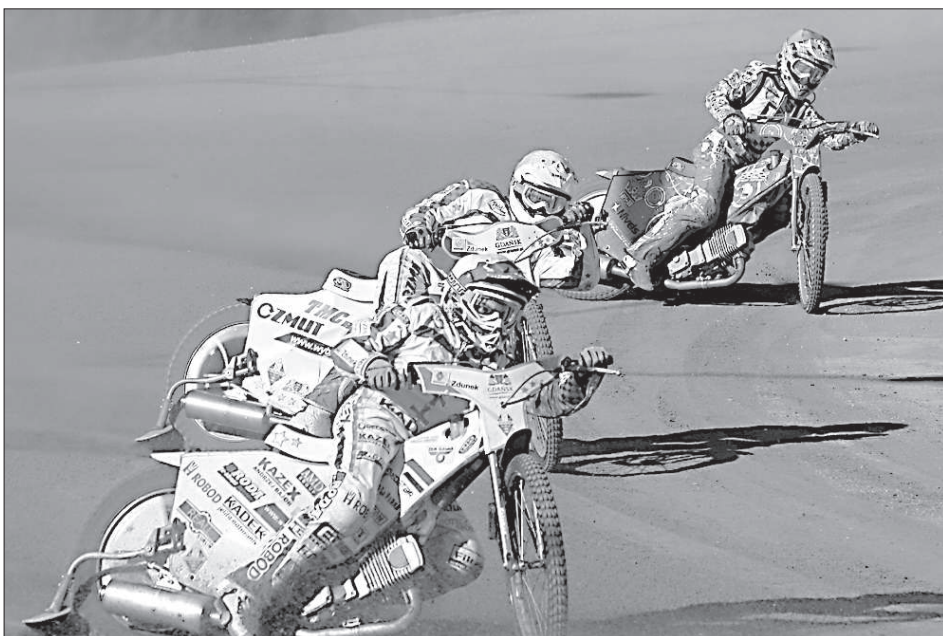
ра Тениса – бронзовые награды.

Среди мужчин Эдгар Павловский (78 кг) завоевал «золото», Андрей Матвеев, Сандис Лоцик и Илья Яковлев – «серебро».

Ксения Кислова, Кристина Павловская, Юлия Чапакова, Алексей Васильев, Райвис Лоцик, Эдгар Павловский, Альфред Кокин и Юрий Копасов получили кубки в общем зачете. Эдгар Павловский стал победителем всех пяти этапов. ■

СПИДВЕЙ

Рига впервые примет этап мирового Гран-при



В следующем сезоне один из этапов мировой серии Гран-при по спидвею впервые в истории примет Рига. Как сообщает Латвийская федерация мотоспорта, Гран-при Риги состоится 16 августа на трассе в Бикеринеки. А еще через год, в 2015-м, латвийский Гран-при вновь примет Даугавпилс.

Латвийская федерация мотоспорта сообщает, что подготовка к соревнованиям по спидвею идет по плану: удалось заручиться поддержкой в правительстве Латвии, а также подписать договор с организаторами мировой серии BSI Speedway на проведение этапа в Риге.

Контракт на проведение Гран-при Латвии заключен на два ближайших года. В 2014-м соревнования примет Рига, в 2015-м – Даугавпилс, где этапы мировой серии проходили уже пять раз (в последний раз – в августе этого года).

Как заявил директор BSI

Speedway Пол Беллами, «переезд Гран-при Латвии в Ригу – фантастическая новость для сериала SGP и спорта в Латвии в целом. У нас уже был положительный опыт проведения соревнований в столицах Великобритании, Дании, Чехии и Швеции.

На следующий год Рига будет культурной столицей Европы, что может стимулировать еще больший прирост среди фанов спидвея. Я уверен, что многие сторонники со всей Европы воспользуются возможностью, чтобы осмотреть достопримечательности этого великого города, а также посмотреть, как лучшие гонщики мира соревнуются за главный приз этого вида спорта».

Планируется, что на этап Мировой серии в Ригу придут до 5000 любителей спидвея из Скандинавии, а в целом на соревнованиях побывают порядка 10 000 зрителей.

Этап в Риге пройдет 16 августа на спортивной базе в Бикеринеках (комплекс был построен в 1970-х). Соревнования будут транслировать 150 стран (из них 73 – в прямом эфире). Гонки чемпионата мира по спидвею вернулись в Латвию в этом году после четырехлетнего отсутствия. В Даугавпилсе на стадионе «Локомотив» прошел пятый по счету Гран-при в истории Латвии. ■

БОРЬБА

На земле викингов – в числе первых

Сергей Кузнецов

В Норвегии 15 и 16 ноября проходил международный турнир «Kobofop cup» по греко-римской борьбе, в котором приняло участие более 450 человек из 12-ти стран.

Команду Даугавпилса представляли воспитанники В. Вердиньша и Д. Лапа. Первые места заняли Евгений Заливский и Никита Масюк. Артур Карабань занял второе место, тройку лидеров замкнул Александр Юркань.

Турнир проходил в четырех возрастных категориях. В возрастной категории 1998-2000 г.р. команда Даугавпилса заняла первое место из 74 клубов, в общекомандном зачете команда Латвии – третье место. ■

ХОККЕЙ

Минувший тур обошелся без сюрпризов

Очередной тур чемпионата Даугавпилса по хоккею сюрпризов не принёс и завершился в пользу фаворитов.

Команда L&K забросила 6 шайб в ворота «Лудзы». Лудзенцы ответили одним взятием ворот. Хетт-трик у победителей оформил Игорь Каскевич.

Команда «Прейли» обыграла «Резекне» – 6:2. У проигравшей стороны сделал дубль Юрис Цветков, у «сыроваров» трижды огорчал соперников Марис Майнулис, три результативные передачи на свой счёт записал Игорь Мартюшов.

Резекненцы уступили «Айсбергам» – 1:3. Самым

результативным в ледовой дружине был Густав Норкарклис – 3 (2+1).

«Спидвей» разобрался с ПСК – 8:1. Три гола и одну передачу у «гонщиков» сделал Саулюс Лимонтас.

Команда «Калупе» взяла три очка у «Екабпилса» – 5:2. У победителя хетт-трик на счету Каспара Кудиньша, плюс результативная передача, а капитан Янис Курига набрал четыре очка – 1+3.

«Латгран» разгромила «Лаздукалнс» – 9:2. Хетт-трик – у Айвиса Щербитского. ■

ПЛАВАНИЕ

Четыре пьедестала на фестивале спринта

Фестиваль спринта по плаванию, прошедший в Риге, обновил 11 национальных рекордов, собрал лучших атлетов Прибалтики, Белоруссии и Молдавии. Даугавпилчане также не обошли стороной такое крупное мероприятие, но первым бортика коснуться удалось только Павлу Вилцану, и не родин раз.

Международный фестиваль спринта «Riga Sprint 2013» одновременно является квалификационными соревнованиями XVII чемпионат Европы на короткой воде по эгидой LEN (Европейская федерация плавания). На 28 индивидуальных дистанциях борьбу вели 300 спортсменов. Павлу удалось подняться на пьедестал в четырёх дисциплинах.

В предварительных заплывах на 50 м баттерфляем (24,38), 100 м на спине (54,51). На дистанции 200 м комплексом в предварительных заплывах – 2:09,79, а в финале – 2:05,21. В итоге – второе место. В предварительном заплыве на дистанции 200 м на спине даугавпилчанин показал второе время – 2:07,37, а в финале одержал убедительную победу – 1:59,68. Три «золота» и

«серебро» престижного турнира.

Из-за технического брака, по мнению судейской коллегии, Павел Вилцан был дисквалифицирован с финального заплыва на дистанции 100 м комплексом. В предварительном заплыве спортсмен показал первое время – 57:63.

Кроме этого, в «предварительке» на 50 м на спине Павел также показал первое время – 25,86, но из-за того, что спортсмену предстояло преодолевать три дистанции подряд, вместе с тренером Сергеем Киселёвым было принято решение отказаться от участия в финале на дистанции 50 м на спине.

В итоге Павел не попал в число кандидатов на чемпионат Европы. Остаётся надеяться, что спортивное руководство Даугавпилса поддержит своего атлета, и пловец представит город и страну на континентальном первенстве.

На дистанции 50 м Павел Сухоруков выполнил норматив в кандидаты мастера спорта. ■

ПРИЯТНОГО АППЕТИТА!

Как готовили рыбу наши бабушки

Рыба является богатым источником протеина, витаминов и минералов, а жира и калорий в ней сравнительно немного. Рыба полезна малышам, подросткам, молодым людям и людям зрелого возраста, и, конечно, – старикам.

Специалисты в области питания не без основания утверждают, что пища, обогащенная продуктами моря, способствует снижению свертываемости крови, что важно при лечении некоторых сердечно-сосудистых заболеваний.

Рыбные блюда являются также одной из составных частей лечебного питания, в частности при атеросклерозе.

Те, кто постарше, помнят времена, когда в наших магазинах был очень скудный ассортимент рыбы. Но наши бабушки все равно умудрялись готовить вкусные рыбные блюда, как повседневные, так и праздничные.

Давайте вместе попробуем приготовить вкусную рыбку по рецептам наших бабушек.

Когда-то треска, хек и минтай были чуть ли не единственными представителями морского царства в наших рыбных магазинах, но, тем не менее, блюда из них, приготовленные опытными хозяйками, всегда получались очень вкусными.



ПАРОВЫЕ КРОКЕТЫ ИЗ МИНТАЯ

Паровые рыбные крокеты – настоящее диетическое блюдо, вкусное, полезное. А салат из свежих овощей послужит отличным к нему дополнением. Такие вкусные крокеты вы вполне сможете приготовить и к детскому празднику.

Вариант № 1

На 20 штук потребуется: 500 г минтая, 1 яйцо, 3-4 ст. ложки манной крупы, 1 репчатая луковица, соль по вкусу.

Филе минтая вместе с луком пропустить через мясорубку, добавить манку и яйцо.

Оставить фарш на 5-7 минут, чтобы манка немного разбухла и фарш загустел. Посолить по вкусу.

Сформировать из фарша шарики и приготовить их на пару.

Вариант № 2

На 20 крокетов потребуется: 500 г филе минтая, 2-3 картофелины, 1 репчатая луковица, 1 яйцо, соль и черный молотый перец по вкусу.

Почистить и отварить картофель. Сварить в небольшом количестве воды рыбу.

Еще горячий картофель вместе с рыбой и луковичей пропустить через мясорубку, посолить, поперчить по вкусу. Остудить.

Когда фарш остынет, добавить яйцо и готовить так же как, и в первом рецепте.

Рыбка отварная и жареная, тушеная с овощами и без них, дорогая и дешевая, всякая будет вкусна, если готовить с настроением и душой. Два нижеприведенных классических рецепта подскажут, как вкусно приготовить рыбу к праздничному столу.

ФАРШИРОВАННАЯ ЩУКА ИЛИ КАРП СО СВЕКЛОЙ

Потребуется: 1-2 кг рыбы (щука, карп), 1 яйцо, 15 г манной крупы, 1-2 крупные репчатые луковицы, 1 средняя свекла, соль и черный молотый перец по вкусу.

Рыбу почистить, отрезать голову и выпотрошить, не разрезая брюха. Разрезать на куски шириной 2-3 см. Аккуратно отделить кожу от мяса, мясо от костей.

Приготовить фарш: филе рекомендуется пропустить через мясорубку дважды с луком. Добавить яйцо, манку, немного воды. Посолить, поперчить по вкусу. Наполнить кожу фаршем.

На дно кастрюльки положить луковую шелуху, рыбные кости, плавники, голову. Уложить куски фаршированной рыбы в кастрюлю, положить разрезанную на 3-4 части свеклу, залить холодной подсоленной водой, она должна покрыть рыбу, добавить

черный перец горошком по вкусу. Поставить кастрюлю на огонь, довести до кипения и варить на очень медленном огне 2,5-3 часа. Кастрюлю крышкой не накрывать!

Рыбу можно есть горячей, но лучше готовую рыбу выложить на блюдо, переложить ее кружочками сваренной свеклы и залить бульоном, в котором рыба варилась. Готовое блюдо поставить в холодильник, чтобы бульон застыл до желобразного состояния.

КАРП, ТУШЕННЫЙ С ГРИБАМИ

Потребуется: 1 карп, 1-1,5 стакана свежих или замороженных грибов, 1 пучок сельдерея, 2 репчатые луковицы, по 2 ст. ложки сметаны и майонеза, по 1 ч. ложке соли и черного молотого перца, 1 стакан воды.

Рыбу почистить, выпотрошить, положить в форму. Внутрь карпа положить грибы, немного лука и сельдерея. Сверху выложить остатки лука, грибов и сельдерея.

Сметану, майонез и воду хорошо перемешать, посолить, поперчить по вкусу и залить этой смесью рыбу. Накрывать крышкой и поставить в духовку на 30 минут. Снять крышку и держать в духовке еще 30 минут.

А вот еще один способ приготовления щуки, хоть в будни, хоть в праздники.

ЩУКА «БОЯРЫНЯ»

С щуки снять кожу, натереть ее солью и отложить в сторону.

Филе рыбы пропустить через мясорубку вместе с предварительно замоченным в молоке белым хлебом, луком, небольшим количеством свиного сала без шкурки. Добавить в готовый фарш приправы для рыбы и 1 яйцо.

Нафаршировать кожу рыбы, зашить, обмазать приправами и поместить в духовку.

Множество рецептов дают возможность приготовить рыбку к завтраку, обеду и ужину. Если вдруг к вам вечером неожиданно заглянули гости, вы всегда сможете быстро приготовить что-нибудь с рыбкой.

РЫБА «СУДАРУШКА»

Потребуется: 1 тушка рыбы (щука, горбуша), 1 лимон, черный молотый перец, 1-2 ст. ложки растительного масла, мука, сыр, 1 яйцо, мак.

Рыбу отделить от костей, порезать на кусочки и замариновать.

Для маринада в сок из лимона добавить перец и растительное масло. Мариновать минут 20, затем обвалить в муке, в тертом сыре, во взбитом яйце и в маке. Обжарить.

РЫБА «ПАЛЬМИРА»

Потребуется: 500 г рыбного филе, 2 банана, 1 стакан сметаны, 2 ст. ложки сока лимона, соль.

Бананы разрезать вдоль на 2 части, поджарить, уложить в огнеупорную сковороду и полить половиной сметаны.

Филе рыбы посолить, поджарить до золотистого цвета, уложить на бананы, сбрызнуть соком лимона и полить оставшейся сметаной. Поставить на 10 минут в духовку.

ФОРЕЛЬ ПЕЧЕНАЯ (КУТАП ПО-АРМЯНСКИ)

Потребуется: 600 г форели, 50 г сливочного масла, 1 стакан риса с изюмом, 1 корень имбиря, петрушка.

Вывать у рыбы жабры. Выпотрошить через них, не разрезая брюхо, фаршировать припущенным рисом, изюмом, маслом, имбирем.

Плотно завернуть в оберточную бумагу, намочить. Запекать 20 минут при 220 градусах.

Разворачивая снять бумагу вместе с кожей и чешуей. Гарнировать мелко нарубленной зеленью петрушки и солениями.

РЫБА «ГУБЕРНАТОРСКАЯ»

Потребуется: 1 кг рыбного филе, 3 соленых огурца, 2 моркови, 2 репчатые луковицы, 100 г тертого сыра, 200 г майонеза, зелень, растительное масло, оливки или маслины, соль и черный молотый перец.

Филе рыбы разрезать на квадраты шириной 10 см и выложить на противень, смазанный маслом.

Морковь натереть на крупной терке и обжарить на растительном масле вместе с тонко нарезанным репчатым луком.

Соленые огурцы натереть на терке, отжать, смешать с морковью и луком, добавить майонез, зелень и все перемешать.

Смесь аккуратно выложить горками на кусочки филе и запекать в духовке 20 минут. Затем вынуть противень, в середину каждой корочки воткнуть по малинке или оливке, посыпать тертым сыром и поставить в духовку еще на 5-7 минут.

ОКУНЬ С АЙВОЙ

Из расчета на 2-4 порции потребуется: 2 кусочка филе окуня (разумеется, можно взять и любую другую рыбу), 3-4 айвы, зеленый лук, ½ ч. ложки зерен кориандра, 5-7 горошин черного перца, 4 бутончика гвоздики, растительное масло, соль по вкусу.

Айву очистить от кожицы, убрать сердцевину и нарезать дольками. Измельчить

кориандр, гвоздику и перец. Крупно нарезать зеленый лук.

Переложить айву в сковороду, добавить 1/3 стакана воды и тушить 15-20 минут. За 10 минут до готовности добавить 1 ст. ложку растительного масла, зеленый лук и все перемешать. Выложить сверху на айву рыбное филе.

Приправить рыбу и айву измельченными специями, посолить рыбу по вкусу.

Готовое блюдо накрыть крышкой и готовить еще 10-15 минут.

ПРЯНАЯ ТРЕСКА С МАКАРОНАМИ

Из расчета на 4-6 порций потребуется: 4 кусочка филе трески или любой другой белой рыбы, 50 г бекона, 1 помидор, 2-3 стебля сельдерея, 300-400 г макарон, растительное масло, 1,5 стакана белого вина, ½ ч. ложки имбиря, 1/3 ч. ложки белого молотого перца, 1 зубчик чеснока, соль.

Смешать вино с имбирем и белым перцем, посолить по вкусу и в этом маринаде замариновать рыбу.

Уложить кусочки филе ровным слоем в эмалированную посуду и залить маринадом на 30-40 минут.

Крупно нарезать сельдерей и помидор и бекон – маленькими кубиками.

Отварить макароны.

Почистить и разрезать зубчик чеснока на три части. Хорошо разогрейте сковороду и добавьте в нее 1-2 ст. ложки растительного масла. Затем обжарьте чеснок до золотистого цвета. Вынуть его из сковороды. В получившемся ароматном масле обжарить бекон. А за несколько минут до его готовности добавить сельдерей. В конце – макароны.

Вынуть рыбу из маринада и обсушить салфетками. Затем пожарить до образования золотистой корочки.

Выложить на блюдо макароны с беконом, а сверху уложите рыбу. Посыпать помидорами.

А если у вас остался дома кусочек рыбного филе, можно приготовить отличный соус. 400 г рыбного филе мелко нарезать и пожарить вместе с нарезанным кубиком репчатым луком. Берем не менее 2-3 луковицы, больше можно, он не помещает. Потом, если есть, добавить немного грибов (вешенки, шампиньоны или другие), нарезанные крупно.

Жарить все вместе, посолить, поперчить по вкусу. Затем добавить какой-нибудь сухой соус для рыбы, разведенный 300 г воды, потушить несколько минут, а затем добавить сметану и томить еще некоторое время.

Готов отличный соус для отварных макарон, картошки или каши.

ДОМАШНИЙ АДВОКАТ

На вопросы читателей отвечает юрист Вячеслав Ратник. Звоните по тел. 65425553, моб. 29342210 каждую среду с 9.00 до 11.00.

Вячеслав Ратник – юрист-консульт (юридическое обслуживание юридических и физических лиц, составление договоров, судебных исков, консультации, нотариальное заверение переводов, приватизация квартир, регистрация недвижимой собственности в ЗК, представление интересов в суде), ведет прием по адресу: ул. Имантас, 51 (вход со стороны ул. Михоэлса). Тел. 65413202, моб. тел. 26811561 – по рабочим дням с 9.00 до 17.30.



– Как физические лица могут участвовать в аукционах думы по продаже муниципальных квартир? Где можно узнать об аукционах и сколько стоит участие в них?

– Физические лица могут заявить об участии и оплатить залоговую сумму и плату за участие. Плата за участие может варьироваться в зависимости от стоимости продаваемого объекта. Дата и правила проведения аукциона публикуются на муниципальном сайте, в печатных изданиях. Информацию также можно получить непосредственно в самоуправлении.

– На стоянке около супермаркета моей машине поцарапали бок. Что делать и куда обращаться?

– Можно обратиться с заявлением в полицию и лучше это делать непосредственно при обнаружении причиненного вам ущерба.

– В долговой расписке,

выданной в 2012 году, сумма была указана в латах. По какому курсу должны быть возвращены деньги в 2014 году, когда вся страна перейдет на евро?

– Имеется официальный обменный курс, согласно которому вы сможете получить выданную сумму, а также проценты, если таковые были предусмотрены. Можете также составить дополнительное соглашение, касаемо возврата этого долга.

– Касается ли уплата налога от продажи недвижимости сделок с наследственной землей?

– Да, в случае продажи земельной собственности, даже если она досталась по наследству, взимается подоходный налог (рассчитывается от разницы между кадастровой стоимостью и ценой продажи).

Подготовил
Артём Дубовиков.

ООО «Lauku Miesnieks»
ЗАКУПАЕТ
ДОМАШНИЙ СКОТ
Высокие цены.
Оплата сразу. Весы.
Тел. 20207132

SIA "LATVIJAS GAĻA"
ЗАКУПАЕТ
КРУПНЫЙ РОГАТЫЙ СКОТ,
МОЛОДНЯК, ОВЕЦ, ЛОШАДЕЙ
Весы. Оплата сразу
Тел. 28761515

ОТВЕТЫ НА ПРЕДЫДУЩИЙ СКАНВОРД

ПО ГОРИЗОНТАЛИ. Хвост. Тазик. Афины. Аксон. Гепард. Агор. Гипс. Юдо. Ро. Падре. ОТК. Пилястра. Олег. Кокос. Эдем. Оса. Вклад. Часы. Брод. Сени. Ларь. Ост. Ичиги. Вето. Бяка. Мост. Твен. Зраза. Фас. Уния. Стерео. Ярка. Серб. Старка. Репа. Подлесок. Опус. Спад. Фанфара. Каре. Гнус. Стеройд. Маска. Акка. Уатт. Нут. Черепаха. Чек. Пола.

ПО ВЕРТИКАЛИ. Космы. Соперник. Гюго. Вред. Ницше. Попович. Рол. Сша. Иск. Илзе. Росс. Идея. Алина. То. Сода. Знак. Азарт. Рама. Ягода. Горечь. Якоб. Всхрап. Кумач. Карп. Эстет. Ураса. Анды. Фарс. Сук. Сад. Рота. Феска. Ромб. Всыпка. Тати. Ангел. Рубе. Янус. Сфера. Погодок. Нерпа. Окно. Наст. Сатир. Артикул. Квант. Ябеда. Дата.

ЧАСТНОЕ ОБЪЯВЛЕНИЕ ПУБЛИКУЕТСЯ БЕСПЛАТНО:

- ▶ если объявление написано разборчиво (желательно печатными буквами) на вырезанном из газеты бланке и содержит не более 125 знаков (одна клеточка – для одного печатного знака, включая пробелы между словами);
- ▶ если объявление на бланке подается в одну рубрику и содержит информацию об одном предмете купли, продажи, обмена и т.д.;
- ▶ если объявление связано с поиском постоянного места работы, перепиской или знакомством.

ВНИМАНИЕ !!!

- Объявление должно начинаться с указания конкретного объекта купли-продажи, обмена.
- В рубрику "Знакомства" объявления с указанием домашнего адреса или телефона принимаются при предъявлении документа, удостоверяющего личность.
- Объявления на поддельных бланках не публикуются!

Все объявления фирм – коммерческие. Если вас не устраивают ограничения, накладываемые на объявления в рубрике, вы можете подать рекламу на любую площадь (различные виды товаров, различные услуги, длинный текст).

КОММЕРЧЕСКИМИ СЧИТАЮТСЯ ОБЪЯВЛЕНИЯ:

- ▶ не касающиеся частной жизни;
- ▶ связанные с бизнесом, работой (за исключением поиска постоянного места работы), предложением любых услуг, куплей-продажей товаров (более одной вещи одного наименования), сырья, материалов, в т.ч. леса, сельхозпродуктов, стройматериалов, если их количество не оговаривается;
- ▶ о купле-продаже средств производства: грузовых и специальных автомобилей, компьютерной техники (кроме игровых приставок), принтеров, телефаксов, всех станков и оборудования, офисной мебели, сейфов даже в одиночном экземпляре;
- ▶ о сдаче в аренду помещений под офис и производство, о продаже лекарств, о купле-продаже приватизационных сертификатов и др. ценных бумаг;
- ▶ с ссылками на интернет-сайты.

ВНИМАНИЕ !!!

- Редакция откажет в публикации объявлений о купле-продаже документов, оружия (кроме спортивного), наркотиков, объявлений, дискредитирующих физических и юридических лиц, и с просьбой выслать деньги по указанному адресу.
- Редакция оставляет за собой право редактировать текст объявлений.
- Объявления на поддельных бланках не публикуются!
- Бланки без срока годности не принимаются.

ЭСТАФЕТА ПАМЯТИ

Павшие солдаты обрели покой

Сергей Кузнецов
После долгих согласований 16 ноября 38 солдат первой мировой войны обрели покой на кладбище в Калкунской волости.



Имант Брицис.



Моника Старинская.

Поисковая группа «Динабург» объединения «Патриот» разыскивает захоронения солдат мировых войн по всей Латвии, а также во многих странах Европы. Осенью 2012 года поисковики провели зондирование местности и обнаружили останки. Поиск продолжился летом текущего года, в сентябре был поднят последний солдат.

Это захоронение недалеко от Биркинелей было об-



Молебен по погибшим воинам.

наружено благодаря местной жительнице Монике Игнатъевне Старинской. Женщина рассказала, что ещё в 50-х годах бабушка показывала ей местность и говорила, что здесь похоронены солдаты: «Тогда ещё можно было разглядеть холмики, но с годами все заросло». Без помощи Монике Игнатъевны поисковикам не удалось бы найти могилы.

Командир отряда «Динабург» Имант Брицис рассказал, что поднятие солдат затянулось из-за того, что поисковики заняты параллельно на других работах: «В ноябре 2012 года мы подняли первого солдата, потом был зимний перерыв. В апреле мы занимались раскопками в Польше. Нам звонят люди и просят исследовать местность. У нас – много выездов. Параллельно вели работы в Екаб-

пилсе. Ведем поиск в свободное от работы время. На выходных под Биркинелями работало в основном три человека».

На добровольных началах были подняты останки 38 солдат первой мировой войны, служивших в Российской армии. К сожалению, никого идентифицировать не удалось. Наличие наград помогает вернуть имя воину, так как медали пронумерованы, по этим номерам можно определить, кто нашёл своё последнее пристанище в калкунской земле. Увы, но наград в могилах не было обнаружено.

Вероятнее всего, эти солдаты погибли в 1915 году, когда шли бои в Даугавпилском крае. Где солдат погубил, там его и хоронили. Сколько таких захоронений – неизвестно. Только благодаря воспоминаниям по-

жилых людей удаётся найти зацепки и отдать последнюю дань солдатам.

И. Брицис выражает благодарность за поддержку генконсульства Российской Федерации и Республики Беларусь, отцу Александру, который провёл молебен по усопшим воинам, Даугавпилсской краевой думе и Ванде Баулиной, а также Монике Игнатъевне Старинской, благодаря которой удалось поднять этих солдат, краевецу Юрию Черткову, коллективу Даугавпилсского краеведческого музея, атаману украинского казачества в Латвии Василию Лукашуку и комитету братских кладбищ.

Огромное спасибо Игорю Корчевскому, который искал гробы, составлял бумаги, не жалел сил и времени, а также всем тем, кто помогал, сопереживал и не остался равнодушным. ■

SIA „AIBI“
ЗАКУПАЕТ
КРУПНЫЙ РОГАТЫЙ СКОТ,
МОЛОДНЯК,
ОВЕЦ, КОЗ, КОНЕЙ,
СВИНЕЙ,
Хорошие цены.
Оплата сразу. Весы.
26142514 ☎ 20238990

ЗНАКОМСТВО

- Мужчина одинокий (54-160), работающий, без вредных привычек, познакомится с женщиной 45-53 лет для серьезных отношений. Тел. 22389295.

ПОКУПАЮТ

SIA "RENEP"
ЗАКУПАЕТ
КРУПНЫЙ РОГАТЫЙ
СКОТ, МОЛОДНЯК,
ОВЕЦ, СВИНЕЙ.
Электронные весы.
☎ 65329997, 29485520,
29996309, 26373728, 26393921

ПРОДАЮТ

- "HIMALAJA GOTUKOLA" N60 – 5.00 Ls. Помогает улучшить физическое и психологическое состояние. 3 штуки. Тел. 29446622.
- автомобиль "AUDI A 6" 1997 года, 2,5 TDi, кузов C4 седан, КПП-автомат, центральный замок, электростекла, новый ТО. Возможен обмен. Тел. 27007044.
- телевизор "PANASONIC" – 54 см. Тел. 28451855.
- уголок мягкий 1 + 2 б/у – недорого. Тел. 29192729.

НЕДВИЖИМОСТЬ

- покупают землю с лесом в Латгалии, от 5 га, а также с/х землю, можно без обременения, наследства, Земельной книги. Тел. 29888098.
- меняю квартиру 1-комнатную в Крыжах, 4 этаж, на квартиру 2-комнатную на НС. Тел. 29954502, 29639334.

ЖИВОТНЫЕ

- Предлагаю зааненского козла для вязки, 2,5 года, крупного, безрогого. Тел. 29916722, 29907351.

Для публикации в газете **ЛАТГАЛЕС ЛАЙКС**
БЕСПЛАТНОЕ ЧАСТНОЕ ОБЪЯВЛЕНИЕ нужную рубрику зачеркнуть

недвижимость	авто/мото	сельхозтехника	домашние животные
сельхозпродукция	ищу работу	знакомства	разное

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25
1																									
2																									
3																									
4																									
5																									

☎ ☎

Бланк годен в ноябре/декабре

www.latgaleslaiks.lv ул. Саулес, 71б, Даугавпилс, LV-5491 www.latgaleslaiks.lv
тел./факс 65423483 (реклама), 65422134 (частные объявления)